

## EUROOPA KOHTU

(neljas koda)

16. detsembri 2004. aasta otsus

**kohtuasjas C-24/03: Itaalia Vabariik versus Euroopa Ühenduste Komisjon** <sup>(1)</sup>**(Euroopa Põllumajanduse Arendus- ja Tagatisfond — Komisjoni otsuse 2002/881/EÜ osaline tühistamine — Finantskorrektsioon — Puu- ja köögiviljasektor ja teravilja riiklik ladustamine)**

(2005/C 45/08)

(Kohtumenetluse keel: itaalia)

Kohtuasjas C-24/03: Itaalia Vabariik (esindaja M. Fiorilli) v. Euroopa Ühenduste Komisjon (esindajad C. Catabriga ja L. Visaggio), mille esemeks on 15. jaanuaril 2003 EÜ artikli 230 alusel esitatud tühistamishagi, tegi Euroopa Kohus (neljas koda), koosseisus: koja esimees K. Lenaerts ning kohtunikud J. N. Cunha Rodrigues ja K. Schiemann (ettekandja); kohtujurist L. A. Geelhoed, kohtusekretär R. Grass, 16. detsembril 2004 otsuse, mille resolutiivosa on järgmine:

1. Jätta hagi rahuldamata.

2. Jätta kohtukulud Itaalia Vabariigi kanda.

<sup>(1)</sup> ELT C 70, 22.3.2003.

## EUROOPA KOHTU

(teine koda)

9. detsembri 2004. aasta otsus

**kohtuasjas C-36/03 (High Court of Justice'i (England & Wales), Queen's Bench Division (Administrative Court) eelotsusetaotlus): Queen, Approved Prescription Services Ltd taotluse alusel versus Licensing Authority** <sup>(1)</sup>**(Ravimid — Müügiluba — Olemuselt sarnastele toodetele kohaldatav menetlus)**

(2005/C 45/09)

(Kohtumenetluse keel: inglise)

Kohtuasjas C-36/03, mille esemeks on Euroopa Kohtule EÜ asutamislepingu artikli 234 alusel High Court of Justice'i (England & Wales), Queen's Bench Division (Administrative

Court) (Suurbritannia) 23. detsembri 2002. aasta otsusega esitatud eelotsusetaotlus, mis saabus Euroopa Kohtusse 3. veebruaril 2003, nimetatud kohtus poolleiolevas asjas järgmiste poolte vahel: Queen ja Licensing Authority, keda esindas Medicines and Healthcare Products Regulatory Agency, Eli Lilly & Co. Ltd osavõtul, tegi Euroopa Kohus (teine koda), koosseisus: koja esimees C. W. A. Timmermans ja kohtunikud C. Gulmann (ettekandja), J.-P. Puissochet, N. Colneric ja J. N. Cunha Rodrigues; kohtujurist F. G. Jacobs, kohtusekretär vanemametnik M. Múgica Arzamendi, 9. detsembril 2004 otsuse, mille resolutiivosa on järgmine:

Ravimi C müügiluba taotluse võib esitada Euroopa Parlamendi ja nõukogu 6. novembri 2001. aasta direktiivi 2001/83/EÜ inimtervishoiu kasutatavaid ravimeid käsitlevate ühenduse eeskirjade kohta artikli 10 lõike 1 punkti a alapunkti iii alusel,

— kui taotluses soovitakse tõendada, et ravim C on oluliselt sarnane ravimiga B,

— kui ravim B on ravimi A uus farmatseutiline vorm ja kui ravimile A, kuid mitte ravimile B, on nimetatud sätte kohaselt antud ühenduse müügiluba vähemalt kuueks või kümneks aastaks.

<sup>(1)</sup> ELT C 83, 5.4.2003.

## EUROOPA KOHTU

(kolmas koda)

16. detsembri 2004. aasta otsus

**kohtuasjas C-62/03: Euroopa Ühenduste Komisjon versus Suurbritannia ja Põhja-Iiri Ühendkuningriik** <sup>(1)</sup>**(Jäätmed — Direktiivid 75/442/EMÜ ja 91/156/EMÜ — Ülevõtmine)**

(2005/C 45/10)

(Kohtumenetluse keel: inglise)

Kohtuasjas C-62/03: Euroopa Ühenduste Komisjon (esindajad X. Lewis ja M. Konstantinidis) versus Suurbritannia ja Põhja-Iiri Ühendkuningriik (esindaja K. Manji, keda abistas QC D. Wyatt), mille esemeks on EÜ artikli 226 alusel 14. veebruaril 2003. aastal esitatud liikmesriigi kohustuste rikkumise hagi, tegi Euroopa Kohus (kolmas koda), koosseisus: koja esimees A. Rosas ning kohtunikud A. Borg Barthet, J.-P. Puissochet (ettekandja), J. Malenovský ja U. Lohmus; kohtujurist C. Stix-Hackl, kohtusekretär L. Hewlett, 16. detsembril 2004 otsuse, mille resolutiivosa on järgmine:

1. Kuna Suurbritannia ja Põhja-Iiri Ühendkuningriik jättis vastu võtmata vajalikud meetmed nõukogu 15. juuli 1975. aasta direktiivi 75/442/EMÜ jäätmete kohta, muudetud nõukogu 18. märtsi 1991. aasta direktiiviga 91/156/EMÜ ja viimati komisjoni 24. mai 1996. aasta otsusega, täitmiseks, on Suurbritannia ja Põhja-Iiri Ühendkuningriik rikkunud selle direktiivi artikli 1 punktidest a, e ja f, artikli 2 lõike 1 punktist b, artiklitest 3, 4 ja 5, artikli 7 lõikest 1 ning artiklitest 8, 12, 13 ja 14 tulenevaid kohustusi.

2. Jätta kohtukulud Suurbritannia ja Põhja-Iiri Ühendkuningriigi kanda.

(<sup>1</sup>) ELT C 101, 26.4.2003.

## EUROOPA KOHTU

(teine koda)

### 9. detsembri 2004. aasta otsus

**kohtuasjas C-79/03: Euroopa Ühenduste Komisjon versus Hispaania Kuningriik** (<sup>1</sup>)

**(Liikmesriigi kohustuste rikkumine — Direktiiv 79/409/EMÜ — Loodusliku linnustiku kaitse — Jahipidamine linnuliimiga)**

(2005/C 45/11)

(Kohtumenetluse keel: hispaania)

Kohtuasjas C-79/03: Euroopa Ühenduste Komisjon, esindaja G. Valero Jordana, v. Hispaania Kuningriik, esindaja Díaz Abad, mille esemeks on liikmesriigi kohustuste rikkumise hagi EÜ artikli 226 alusel, mis esitati 21. veebruaril 2003, tegi Euroopa Kohus (teine koda), koosseisus: koja esimees C. W. A. Timmermans ja kohtunikud C. Gulmann (ettekandja), J. Makarczyk, P. Kūris ja J. Klučka; kohtujurist L. A. Geelhoed, kohtusekretär R. Grass, 9. detsembril 2004 otsuse, mille resolutsiivosa on järgmine:

1. Lubades Valencia autonoomses piirkonnas jahpidamist linnuliimi kasutava vahendiga, mida tuntakse nime all "parany", on Hispaania Kuningriik rikkunud nõukogu 2. aprilli 1979. aasta direktiivi 79/409/EMÜ loodusliku linnustiku kaitse kohta artikli 8 lõikest 1 ja artikli 9 lõikest 1 tulenevaid kohustusi.

2. Jätta kohtukulud Hispaania Kuningriigi kanda.

(<sup>1</sup>) ELT C 101, 26.4.2003.

## EUROOPA KOHTU

(teine koda)

### 9. detsembri 2004. aasta otsus

**kohtuasjas C-123/03 P: Euroopa Ühenduste Komisjon versus Greencore Group plc** (<sup>1</sup>)

**(Komisjoni kirja tühistamise nõue — Tagastatud summalt intresside maksmisest keeldumine — Varasemat akti kinnitava akti mõiste — Põhisumma tasumine ilma intressideta — Varasemal keeldumisel otsuse iseloomu puudumine)**

(2005/C 45/12)

(Kohtumenetluse keel: inglise)

Kohtuasjas C-123/03 P: Euroopa Ühenduste Komisjon, esindaja K. Wiedner, v. Greencore Group plc, esindaja A. Böhlke, mille esemeks on Euroopa Kohtu põhikirja artikli 56 alusel 19. märtsi 2003 esitatud apellatsioonkaebus, tegi Euroopa Kohus (teine koda), koosseisus: koja esimees C. W. A. Timmermans ja kohtunikud C. Gulmann (ettekandja), J.-P. Puissochet, N. Colneric ja J. N. Cunha Rodrigues; kohtujurist F. G. Jacobs, kohtusekretär vanemametnik L. Hewlett, 9. detsembril 2004 otsuse, mille resolutsiivosa on järgmine:

1. Tühistada Euroopa Ühenduste Esimese Astme Kohtu 7. jaanuari 2003. aasta määrus kohtuasjas T-135/02: Greencore Group plc v. komisjon.

2. Lükata komisjoni esitatud vastuvõetamatuse vastuväide tagasi.

3. Teha otsus kohtukulude kohta hiljem.

(<sup>1</sup>) ELT C 112, 10.5.2003.